

Distr.: General  
5 October 2001  
Arabic  
Original: English/French

## مجلس الأمن



## بيان صادر عن رئيس مجلس الأمن

في الجلسة ٤٣٨٨ لمجلس الأمن، المعقودة في ٥ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠١، فيما يتعلق بنظر المجلس في البند المعنون "قرارات مجلس الأمن ١١٦٠ (١٩٩٨) و ١١٩٩ (١٩٩٨) و ١٢٠٣ (١٩٩٨) و ١٢٣٩ (١٩٩٩) و ١٢٤٤ (١٩٩٩)"، أدلى رئيس مجلس الأمن بالبيان التالي باسم المجلس:

"يرحب مجلس الأمن بتقرير الأمين العام (S/2001/926) ويثني على الممثل الخاص للأمين العام وقائد الوجود الأمني الدولي (قوة كوسوفو) لما يبذلانه من جهود دؤوبة من أجل التنفيذ الكامل للقرار ١٢٤٤ (١٩٩٩).

"ويرحب مجلس الأمن بالانتخابات التي ستجرى في ١٧ تشرين الثاني/نوفمبر كأساس لإقامة مؤسسات الحكم الذاتي الديمقراطي كما ينص على ذلك الإطار المؤسسي للحكم الذاتي المؤقت، الذي سيتمتع بموجبه شعب كوسوفو، جمهورية يوغوسلافيا الاتحادية، بقدر كبير من الاستقلال الذاتي وفقا لأحكام القرار ١٢٤٤ (١٩٩٩). ويؤكد المجلس مسؤولية زعماء كوسوفو المنتخبين عن التقيد التام بأحكام الوضع النهائي الواردة في القرار ١٢٤٤ (١٩٩٩). ويؤكد مجددا التزامه بالتنفيذ التام للقرار ١٢٤٤ (١٩٩٩) الذي لا يزال يشكل أساس بناء مستقبل كوسوفو.

"ويؤيد مجلس الأمن الجهود المتواصلة التي تبذلها بعثة الأمم المتحدة للإدارة المؤقتة في كوسوفو وقوة كوسوفو من أجل تحسين حالة الأمن العام بجملة وسائل منها مصادرة الأسلحة، ومجموعة التشريعات الرامية إلى مكافحة العنف، وتيسير عودة المشردين من الصرب وأفراد الطوائف الأخرى. ويدعو قادة كوسوفو من الألبان إلى دعم هذه الجهود بفعالية من أجل تعزيز الأمن وتشجيع العودة، ومكافحة التطرف، بما في ذلك الأنشطة الإرهابية. ويدعو كذلك جميع قادة كوسوفو إلى القيام علنا بإدانة العنف والتعصب العرقي. ويدعوهم إلى ممارسة نفوذهم والاضطلاع بمسؤوليتهم من أجل أن يكفلوا بفعالية إتمام الحملة والانتخابات بصورة

سلمية وديمقراطية وشاملة. ويؤكد على الحاجة إلى التنظيم السليم وتوفير الأمن الكافي لانتخابات ١٧ تشرين الثاني/نوفمبر، ويرحب بمواصلة اتخاذ الخطوات اللازمة في هذا الصدد.

”ويدعو مجلس الأمن نساء ورجال كوسوفو جميعا إلى التصويت في انتخابات ١٧ تشرين الثاني/نوفمبر، مما سيتيح تمثيل الآراء على أوسع نطاق ممكن في مؤسسات الحكم الذاتي المؤقت. ويثني مجلس الأمن على سلطات جمهورية يوغوسلافيا الاتحادية، لا سيما الرئيس كوستونيتشا، لتشجيعها طائفة صرب كوسوفو على التسجيل للانتخابات مما يؤكد على طابع التعددية العرقية الذي تتسم به كوسوفو، ويدعوها أيضا إلى أن تشجع فعلا على أكبر قدر ممكن من المشاركة في التصويت. ويؤكد على أهمية إدماج طائفة صرب كوسوفو في الهياكل التي وضعتها بعثة الأمم المتحدة للإدارة المؤقتة في كوسوفو. ويشجع على مواصلة إجراء حوار بناء بين البعثة وسلطات جمهورية يوغوسلافيا الاتحادية.

”وسيقي مجلس الأمن المسألة قيد نظره الفعلي“.